

## Mounting Instructions

Item No: 4878

English



start here

## Instrucciones de montaje

Número de artículo: 4878

Spanish



empezar aquí

## Instructions de montage

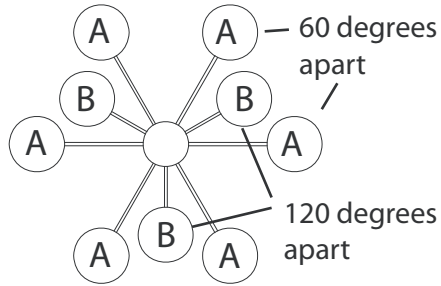
Numéro d'article: 4878

French

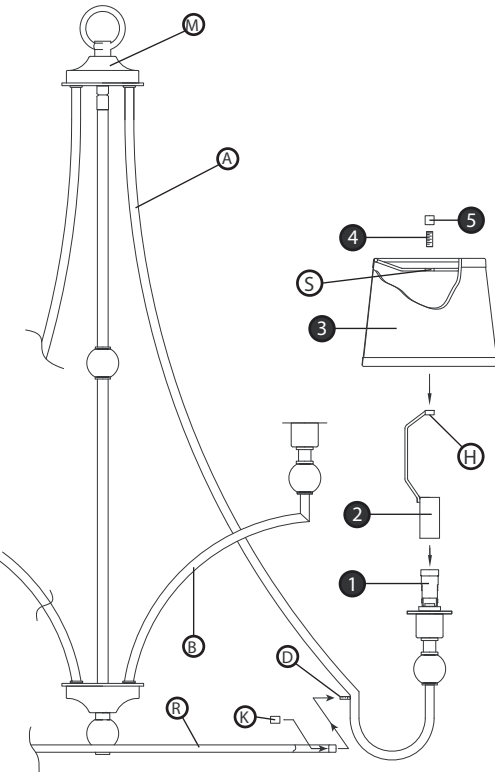


commencez ici

Drawing 1 - Assembly



Drawing 2 - Glass Installation



1. Find a clear area in which you can work.
2. Unpack fixture and glass from carton.
3. Carefully review instructions prior to assembly.

\*\*\* The construction of this fixture will be accomplished by first assembling the main body, making all necessary electrical connections, hanging the fixture from the ceiling, and then installing the fixture shade.

**SAFETY WARNING: READ WIRING AND GROUNDING INSTRUCTIONS (I.S. 18) AND ANY ADDITIONAL DIRECTIONS. TURN POWER SUPPLY OFF DURING INSTALLATION. IF NEW WIRING IS REQUIRED, CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN OR LOCAL AUTHORITIES FOR CODE REQUIREMENTS.**

1. To assembly main body of fixture prior to hanging, first rotate arms (A) attached to main body (M), until they are equally spaced 60 degrees apart, see - Drawing 1 and 2.
2. Now rotate the 3 inner arms (B) until they are equally spaced 120 degrees apart and spaced evenly between two arms (A) - see Drawing 1 and 2.
3. Next take Ring (R) and slip stud (D), located in the back of arms (A), through the holes in ring (R).
4. Next thread on barrel knob (K) onto end of exposed stud (D) to secure ring to arms (A).
5. Fixture is ready for installation, please following mounting instruction sheet (IS-19) provided. After fixture is installed please return to this section for instructions to complete assembly.

1. To install shade first slip candle sleeve with harp (2) over socket (1) - see Drawing 2.
2. Fixture should be lamped accordingly at this time.
3. Align center hole in shade mount (S) with hole in the harp (H).
4. Thread stud (4) into hole in harp (H) approximately 1/4".
5. Thread barrel knob (5) onto end of exposed stud (4) and tighten to secure shade.

1. Encuentre un área despejada en la que pueda trabajar.
2. Desembale el accesorio y el vidrio del cartón.
3. Revise cuidadosamente las instrucciones antes del montaje.

\*\*\* La construcción de esta luminaria se logrará primero ensamblando el cuerpo principal, haciendo todas las conexiones eléctricas necesarias, colgando el accesorio del techo y luego instalando la pantalla del accesorio.

**ADVERTENCIA DE SEGURIDAD: LEA LAS INSTRUCCIONES DE CABLEADO Y CONEXIÓN A TIERRA (I.S. 18) Y CUALQUIER INSTRUCCIONES ADICIONALES. APAGUE LA FUENTE DE ALIMENTACIÓN DURANTE LA INSTALACIÓN. SI SE REQUIERE CABLEADO NUEVO, CONSULTE A UN ELECTRICISTA CALIFICADO O A AUTORIDADES LOCALES PARA LOS REQUISITOS DEL CÓDIGO.**

1. Para ensamblar el cuerpo principal, antes de colgar, primero gire los brazos (A) unidos al cuerpo principal (M), hasta que estén igualmente espaciados a 60 grados de separación, vea los dibujos 1 y 2.
  2. Ahora gire los 3 brazos internos (B) hasta que estén igualmente espaciados 120 grados entre sí y espaciados uniformemente entre dos brazos (A) - vea los dibujos 1 y 2.
  3. Luego tome el anillo (R) y el perno deslizante (D), ubicado en la parte posterior de los brazos (A), a través de los orificios en el anillo (R).
  4. Luego enrosque la perilla del cañón (K) en el extremo del perno expuesto (D) para asegurar el anillo a los brazos (A).
  5. La luminaria está lista para la instalación, siga la hoja de instrucciones de montaje (IS-19) provista. Después de instalar el accesorio, regrese a esta sección para obtener instrucciones para completar el ensamblaje.
1. Para instalar la cortina primero deslice la manga de la vela con el arpa (2) sobre el zócalo (1) - vea el Dibujo 2.
  2. El accesorio se debe cerrar en consecuencia en este momento.
  3. Alinee el orificio central en el soporte de sombra (S) con el orificio en el arpa (H).
  4. Enrosque el perno (4) en el orificio del arpa (H) aproximadamente 1/4".
  5. Enrosque la perilla del cañón (5) en el extremo del perno expuesto (4) y apriete para asegurar la sombra.

1. Trouvez un espace clair dans lequel vous pouvez travailler.
2. Déballez le luminaire et le verre du carton.
3. Lisez attentivement les instructions avant l'assemblage.

\*\*\* La construction de ce luminaire sera réalisée en assemblant d'abord le corps principal, en effectuant toutes les connexions électriques nécessaires, en suspendant le luminaire au plafond, puis en installant le store du luminaire.

**AVERTISSEMENT DE SÉCURITÉ: LISEZ LES INSTRUCTIONS DE CÂBLAGE ET DE MISE À LA TERRE (I.S.18) ET TOUTES DIRECTIONS SUPPLÉMENTAIRES. COUPER L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE PENDANT L'INSTALLATION. SI UN NOUVEAU CÂBLAGE EST NÉCESSAIRE, CONSULTEZ UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ OU LES AUTORITÉS LOCALES POUR LES EXIGENCES DU CODE.**

1. Pour assembler le corps principal, avant de le suspendre, faites d'abord tourner les bras (A) attachés au corps principal (M), jusqu'à ce qu'ils soient également espacés de 60 degrés, voir - Dessin 1 et 2.
  2. Faites maintenant tourner les 3 bras intérieurs (B) jusqu'à ce qu'ils soient également espacés de 120 degrés et espacés uniformément entre deux bras (A) - voir les dessins 1 et 2.
  3. Ensuite, prenez l'anneau (R) et le goujon coulissant (D), situé à l'arrière des bras (A), à travers les trous de l'anneau (R).
  4. Visser ensuite le bouton du canon (K) sur l'extrémité du goujon exposé (D) pour fixer l'anneau aux bras (A).
  5. Le luminaire est prêt pour l'installation, veuillez suivre la feuille d'instructions de montage (IS-19) fournie. Une fois le luminaire installé, veuillez revenir à cette section pour obtenir des instructions sur l'assemblage complet.
1. Pour installer le premier manchon de bougie antidérapante avec harpe (2) sur la douille (1) - voir dessin 2.
  2. Le luminaire doit être éclairé en conséquence à ce moment.
  3. Alignez le trou central du support de store (S) avec le trou de la harpe (H).
  4. Visser le goujon (4) dans le trou de la harpe (H) d'environ 1/4".
  5. Vissez le bouton du barillet (5) sur l'extrémité du goujon exposé (4) et serrez pour fixer l'ombre.



## IS. 18 wiring grounding instructions

SAFETY WARNING: READ WIRING AND GROUNDING INSTRUCTIONS (IS 18) AND ANY ADDITIONAL DIRECTIONS. TURN POWER SUPPLY OFF DURING INSTALLATION. IF NEW WIRING IS REQUIRED, CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN OR LOCAL AUTHORITIES FOR CODE REQUIREMENTS

Drawing 1 – Flush Mount



Drawing 2 – Chain Hung



Drawing 3 – Post-Mount



### wiring instructions

#### Indoor Fixtures

1. Connect positive supply wire (A) (typically black or the smooth, unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead (B) with appropriately sized twist on connector - see Drawings 1 or 2.
2. Connect negative supply wire (C) (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead (D).
3. Please refer to the **grounding instructions** below to complete all electrical connections

#### Outdoor Fixtures

1. Connect positive supply wire (A) (typically black or the smooth unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead (B) with appropriately sized twist on connector – see **Drawings 2 or 3**.
2. Connect negative supply wire (C) (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead (D).
3. Cover open end of connectors with silicone sealant to form a watertight seal.
  - ☒ If installing a wall mount fixture, use caulk to seal gaps between the fixture mounting plate (backplate) and the wall. This will help prevent water from entering the outlet box. If the wall surface is lap siding, use caulk and a fixture mounting platform specially.

4. Please refer to the **grounding instructions** below to complete all electrical connections.

### grounding instructions

#### Flush Mount Fixtures

For positive grounding in a 3-wire electrical system, fasten the fixture ground wire (E) (typically copper or green plastic coated) to the fixture mounting strap (M) with the ground screw (S) - see Drawing 1. Note: On straps for screw supported fixtures, first install the two mounting screws in strap. Any remaining tapped hole may be used for the ground screw.

#### Chain Hung Fixtures

Loop fixture ground wire (E) (typically copper or green plastic coated) under the head of the ground screw (S) on fixture mounting strap (M) and connect to the loose end of the fixture ground wire directly to the ground wire of the building system with appropriately sized twist-on connectors - see Drawing 2.

#### Post-Mount Fixtures

Connect fixture ground wire (E) (typically copper or green plastic coated) to power supply ground with appropriately sized twist-on connector inside post. Cover open end of connector with silicone sealant to form a watertight seal - see Drawing 3.

## IS. 18 câblage échouage instructions

AVERTISSEMENT DE SECURITE: LIRE CABLAGE ET INSTRUCTIONS DE MISE (IS 18), ET TOUTE AUTRE INSTRUCTION. COUPER L'ALIMENTATION ELECTRIQUE PENDANT L'INSTALLATION. SI DE NOUVELLES CABLAGES N'EST NECESSAIRE, CONSULTEZ UN ELECTRICIEN QUALIFIE OU AUTORITES LOCALES POUR EXIGENCES DU CODE.

### instructions de câblage

#### Luminaire Intérieurs

1. Brancher le fil d'alimentation positive (A) (généralement noir ou, côté lisse bannalisé de la corde à deux conducteurs) à plob de fixation positive (B) avec la torsion de taille appropriée sur le connecteur – **Voir Schéma 1 ou 2**.
2. Connecter le fil d'alimentation négative (C) (généralement blanc ou l', côté marqué nervurée du fil à deux conducteurs) au conducteur négatif de l'appareil (D).
3. S'il vous plaît se référer à la **mise à la terre instructions** ci-dessous pour terminer toutes les connexions électriques.

#### Luminaire Extérieurs

1. Brancher le fil d'alimentation positive (A) (généralement noir ou le côté lisse bannalisé de la corde à deux conducteurs) à plomb de fixation positive (B) avec la torsion appropriée de la taille du connecteur – **Voir Schéma 2 ou 3**.
2. Connecter le fil d'alimentation négative (C) (généralement blanc ou l', côté marqué nervurée du fil à deux conducteurs) au conducteur négatif de l'appareil (D).
3. Couvrir extrémité ouverte de connecteurs avec du silicone pour former un joint étanche à l'eau.
  - ☒ Si l'installation d'un luminaire de montage mural, utiliser calfeutrage pour sceller l'espace entre la plaque de montage de fixation (plaque arrière) et la paroi. Cela aidera à empêcher l'eau de pénétrer dans le boîtier. Si la surface du mur est bardage à clin, utiliser calfeutrage et une plate-forme de montage d'appareils spécialement.
4. S'il vous plaît se référer aux instructions ci-dessous pour terminer la terre toutes les connexions électriques.

### instructions de mise

#### Montage Encastré Fixtures

Pour la terre positive dans un système électrique à 3 fils, fixez le fil de terre du luminaire (E) (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) à la sangle de fixation de fixation (M) avec la vis de terre (S) – **Voir Schéma 1**. Remarque: Sur les sangles pour les appareils pris en charge à vis, installez d'abord les deux vis de fixation à sangle. Tout trou taraudé restante peut être utilisée pour la vis de terre.

#### Chaîne Accroché Luminaire

Boucle fil du luminaire au sol (E) (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) sous la tête de la vis de terre (S) sur la sangle de fixation de fixation (M) et se connecter à l'extrémité libre du fil de terre du luminaire directement sur le fil de terre du système de construction avec une taille appropriée connecteurs à visser – **Voir Schéma 2**.

#### Luminaire Après Montage

Brancher le fil de terre du luminaire (E) (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) à la masse de l'alimentation avec une taille appropriée torsion sur le connecteur à l'intérieur de la poste. Couvrir extrémité ouverte du connecteur avec du mastic silicone pour former un joint étanche à l'eau – **Voir Schéma 3**.

## IS. 18 tierra cableado instrucciones

ADVERTENCIA DE SEGURIDAD: LEA LAS INSTRUCCIONES DE CABLEADO Y LA TIERRA (IS 18), E INSTRUCCIONES ADICIONALES. APAUGE LA ALIMENTACIÓN DE CORRIENTE DURANTE LA INSTALACIÓN. SI SE REQUIERE NUEVO CABLEADO, CONSULTE CON UN ELECTRICISTA O AUTORIDADES LOCALES PARA REQUISITOS DEL CÓDIGO

### Instrucciones de cableado

#### Acesorios C ubierta

1. Conecte el cable de alimentación positiva (A) (normalmente negro o la cara lisa, sin marcas del cable de dos conductores) de plomo accesorio positivo (B) con un giro de tamaño adecuado en el conector – **Véase la Figura 1 y 2**.
2. Conecte el cable de alimentación negativa (C) (por lo general de color blanco o el lado marcado estriado del cable de dos conductores) de plomo accesorio negativo (D).
3. Por favor, consulte las instrucciones de puesta a tierra-a continuación para completar todas las conexiones eléctricas.

#### Acesorios Exterior

1. Conecte el cable de alimentación positiva (A) (normalmente negro el lado no marcado suave del cable de dos conductores) de plomo accesorio positivo (B) con un giro de tamaño apropiately conector – **Véase la Figura 2 y 3**.
2. Conecte el cable de alimentación negativa (C) (por lo general de color blanco o el lado marcado estriado del cable de dos conductores) de plomo accesorio negativo (D).
3. Cubra el extremo abierto de conectores con sellador de silicona para formar un sello hermético.
  - ☒ Si va a instalar un soporte de fijación mural, use masilla para sellar los espacios entre la placa de montaje del aparato (placa) y la pared. Esto ayudará a evitar que el agua entre en la boca salida. Si la superficie de la pared es de revestimiento solapado, utilice masilla y una plataforma de montaje accesorio especial.
4. Por favor, consulte las **Instrucciones de puesta a tierra-a continuación** para completar todas las conexiones eléctricas.

### instrucciones puesta a tierra

#### Montaje Embutido Accesorios

Para conectar a tierra en un sistema eléctrico de 3 hilos, fije el cable de tierra del artefacto (E) (generalmente de cobre o verde recubierto de plástico) a la brida de montaje accesorio (M) con el tornillo de tierra (S) – **Véase la Figura 1**. Nota : En las correas de accesorios compatibles tornillos, primero instale los dos tornillos de montaje de la correa. Cualquier agujero roscado restante puede ser utilizado para el tornillo de tierra.

#### Cadena Hung Accesorios

Loop alambre de tierra (E) (generalmente de cobre o verde recubierto de plástico) debajo de la cabeza del tornillo de tierra (S) en la brida de montaje accesorio (M) y conectar con el extremo suelto del cable de tierra luminaria directamente al cable de tierra del sistema de construcción con un tamaño adecuado twist-conectores – **Véase la Figura 2**.

#### Acesorios Post erior Mont e

Conecte el cable de tierra del artefacto (E) (generalmente de cobre o verde recubierto de plástico) a tierra de la fuente de alimentación con conector de tamaño adecuado en el interior puesto enlases en forma. Cubra el extremo abierto del conector con sellador de silicona para formar un sello hermético – **Véase la Figura 3**.